

FACTURA

SKF DE MEXICO S.A. DE C.V.
SME501168X4
801 - General de Ley Puentes Morales
AUTOPISTA MEXICO PUEBLA KM 125 1103
PUEBLA, PUEBLA, C.P. 72014
TEL: (01 222) 229-49-00
FAX: (01 222) 229-49-21
APARTADO POSTAL No. 855

RFC SKF
VENDIDO A: GOL4800
GETRAG S.P.A.
VIA DEI CICLAMINI 4
70026 MODUGNO BARI
ITALY
EMBARCADO A:
GETRAG S.P.A.
SVEVA TRANS VIA DEL GERANI 5
70026 MODUGNO BARI
ITALY
RFC
TRANSPORTISTA
DHL NDA

CONDICIONES DE ENTREGA
ENTRAR DIRECTO A CLIENTE
REFERENCIA SKF
SU REFERENCIA

SU FECHA Y NO. ORDEN
160205-5500035687
PAGADOR DE LA FACTURA
GETRAG S.P.A.
VIA DEI CICLAMINI 4
70026 MODUGNO BARI
ITALY
RFC XEXX010101000
SKF NO. VENDEADOR
CONDICIONES DE PAGO
60 DIAS NETO FECHA FACTURA

FECHA EMBARQUE
NO. ORDEN SKF
1600003422

ORIGINAL 01 DECD SRFP
04 D40

PM	CANTIDAD	KG NETO	VALOR EN USD
Mexico	8000	15.2	3920.00
OIL SEALS (RETENES)	8000	15.2	3920.00
TOTALES	8000	15.2	3920.00
DESCRIPCION	CANTIDAD	KG NETO	VALOR EN USD
84879099	8000	15.2	3920.00
OIL SEALS (RETENES)	8000	15.2	3920.00
TOTALES	8000	15.2	3920.00
SUBTOTAL :			USD
TRANSPORT PACKAGE NOS.			
060760035 - 060760037			

NO. DE PAQUETES
4

LINEA	DESCRIPCION DEL CLIENTE	CANTIDAD	PRECIO NETO UM	TOTAL
PM	Mexico	15.6		
LIC :	84879099	15.2		
0001	0046/C 556148-16			
	OIL SEALS (RETENES)			
	9009057360			
	OIL SEALS (RETENES)			
	HTS: 8487.90.99			
	(MACHINERY SEALS MADE OF			
	STEEL FOR AUTOMOTIVE INDUSTRY)			
	DOP MODUGNO, ITALY			
	NUMERO DE NOTA DESTACHADA			
	00063155			

VAT ID: T048866850728

OIL SEALS (RETENES)

OIL SEALS (RETENES)
HTS: 8487.90.99
(MACHINERY SEALS MADE OF
STEEL FOR AUTOMOTIVE INDUSTRY)
DOP MODUGNO, ITALY

NUMERO DE NOTA DESTACHADA

00063155

556148-16

LINEA	DESCRIPCION	CANTIDAD	CLAVE UNIDAD	UNIDAD	CLAVE PRODUCTO/ SERVICIO	VALOR UNITARIO	IMPORTE	BASE	IMPUESTO	TIPO/FACTOR	TASA O CUOTA	IMPORTE
1	556148-16	8000.00	H87	PIEZA	31411900	0.49	3920.00	3920.00	002	Tasa	0.000000	0.00



No. Certificado del Emisor	0000100000040593415
No de Certificado del SAT	0000100000040482485
Folio Fiscal - UJID	080808a-1152-4723-4308-5028d182ce3d
PROVEEDOR DE CERTIFICACIÓN CFDI(PAC)	Audican S.A. de C.V. R.F.C.: AUR100128NN3
Fecha de Emisión	2018-02-15T13:28:12
Expedido En:	72014

PROVEEDOR DE CERTIFICACIÓN CFDI(PAC)

Audican S.A. de C.V. R.F.C.: AUR100128NN3

Fecha de Emisión

2018-02-15T13:28:12

Expedido En:

72014

204137

180173321

5007920324

180173482



FACTURA

SKF DE MEXICO S.A. DE C.V.

SME901160X4

601 - General de Ley Personas Morales
AUTOPISTA MEXICO PUEBLA KM 125 1103
PUEBLA, PUEBLA, C.P. 72014
TEL: (01 222) 228-49-00
FAX: (01 222) 228-49-21
APARTADO POSTAL No. 865

No. Certificado del Emisor	00001000000405983415
No de Certificado del SAT	0000100000004024465
Folio Fiscal - UUD	480308041152-4723-6888-0026d1E2cc5d
PROVEEDOR DE CERTIFICACIÓN CFDI(PAD)	Aurican S.A. de C.V. R.E.C.: AUR100128N3
Fecha de Certificación	2018-02-16T13:28:14

1 - Ingreso	Serie
	A
Folio	330805
Fecha y Hora de Emisión	2018-02-16T13:28:12
Expedido En:	72014

CANTIDAD CON LETRA	
TRES MIL NOVECIENTOS VEINTE USD 0/100	
MONEDA: USD - USO	TIPO DE CAMBIO: 18.51

Sub-Total	3920.00
IVA 0.000000 %	0.00
IVA RETENIDO	
Total	3920.00

SELLO DIGITAL DEL CFDI	
<?xml?GT91Z++7898D8v4QzNNA/vmp702aX40X02812bkeYw6QZw6C7NqUnNoXNjXoiHuZQCS5RDZ+wlakEXChESQ4VZSGealOCGPIBHEHNaotTYSS876Y1AeKZGD9aGZ6uPysIhOXZ5WxOCqbCauFR6YVU37HfOaRaL dCjYhO3YzmtFq8amuYNSOVIDb0HfU8cKtKtMAVRZ5pbaVau8jglszZAMW52JmU8qNVFLqYFYpUJlm39y48eLwMCSOxUuavfTF8psx68MAM5HTHICZCjXSN6sp3sqXRYwUjYFvPKuW==	
CADENA ORIGINAL DEL COMPLEMENTO DE CERTIFICACIÓN DIGITAL DEL SAT	
J11148a8838a-1152-4723-6888-0026d1E2cc5d(2018-02-16T13:28:14)AUR100128N3g7atolGT91Z++7898D8v4QzNNA/vmp702aX40X02812bkeYw6QZw6C7NqUnNoXNjXoiHuZQCS5RDZ+wlakEXChESQ4VZSGealOCGPIBHEHNaotTYSS876Y1AeKZGD9aGZ6uPysIhOXZ5WxOCqbCauFR6YVU37HfOaRaLdCjYhO3YzmtFq8amuYNSOVIDb0HfU8cKtKtMAVRZ5pbaVau8jglszZAMW52JmU8qNVFLqYFYpUJlm39y48eLwMCSOxUuavfTF8psx68MAM5HTHICZCjXSN6sp3sqXRYwUjYFvPKuW==	
SELLO DIGITAL DEL SAT	
maDTHRy868v4EAM5MAMemSLt.CZg.Sht1zI0eCaJwMmkaZLb9VY1KCYFIH8B1szBy1fysN0wdyqDVLIRyB3gwbUuo+34P4k4sIK9RFRYsk4hIFXOP6k8hITrTYF95pFWwQixjsz8eKaVLU8RjOWI6ppPYn43ZWTM6HPOz44 A928oZ8Z8K8FTHX073J6584F15428Uf5Uz7PugmTOZoc8eH0vEXkufNCUJ7IR8hZHU8OCYf42h8Kf8j8a8gSCLPPIgKw/CiNouKUB8KEYFIH1GLxU6Dufpzz47G0s8ENVU32Xg=	

MÉTODO DE PAGO: PPD
FORMA DE PAGO: 03
USO CFDI: P01
TIPO RELACIÓN:
UUD RELACIONADO:



COMPLEMENTO DE COMERCIO EXTERIOR

Versión:	1.1
Tipo de Operación:	2
Clave de Pedimento:	A1
Certificado de Origen:	0
Número de Certificado Origen:	
Número Exportador Confiable:	
Incoeterm:	DDP
Subdivisión:	0

DATOS COMPLEMENTARIOS EMISOR				DATOS COMPLEMENTARIOS RECEPTOR				DATOS DESTINATARIO			
CURP:	AUTOPISTA MEXICO PUEBLA KM 125 1103	NumRegIdTrib:	VIA DEI CICLAMINI 4	Nombre:	GIETRAG S.P.A.	UNIDAD DE MEDIDA	VALOR UNITARIO	VALOR DÓLARES			
Domicilio:	114 PUE MEX 72014	Domicilio:	MODUGNO BARI ITALIA 70026	Domicilio:	SVEVA TRANS VIA DEL GERANI MODUGNO BARI ITALY ITA 70026	CANTIDAD ADUANA	FRACCIÓN ARANCELARIA				
MARCA		SUB-MODELO		NO. SERIE	84879099	8000	01	\$ 0.49	\$ 3,920.00		

OBSERVACIONES	
---------------	--

CARTA DE INSTRUCCIONES

Solicitamos se sirvan despachar por nuestra cuenta, el embarque abajo descrito.

Consignee: GETRAG S.P.A.
SVEVA TRANS VIA DEL GERANI 5
MODUGNO, BARI, 70026 ITALIA

SHIPPER: SKF DE MEXICO S.A. DE C.V.
AUTOPISTA MEXICO PUEBLA KM. 125 No 1103
ZONA INDUSTRIAL NORTE, PUEBLA, PUE. C.P. 72014

Notify to : Nicola.Miglietta@magna.com
Phone : +390805858657 | internal: 2657

No. De Bultos 1 Peso Bruto KGS 300.3 Total Amount USD \$ 21,027.20
Dimensiones : 1)110*100*94
Servicio : _____
Aeropuerto : _____

FECHA: 19-feb-18

Fletes Pagados
☒

Gastos Pagados
☒

Fletes Cobrar
☐

Gastos Cobrar
☐

VIA

Aérea ☒Terrestre ☐Marítima ☐

Cía. Transportista:

6966891676

Documentos adjuntos a la presente:

FACTURA , CARTA USO DUAL, EUR1

Facturas: A330665,A330666

EXPORTACION

Definitiva ☒Temporal ☐Regimen: A1

Fraccion arancelaria: 8487.90.99 SE DECLARA EL MATERIAL EN COVE Y FACTURA EN CIENTOS
COMO UNIDAD DE MEDIDA

Firma:



TEL.

33-3145-3533

EXPORTACION DEFINITIVA

Fecha	Comentarios
19-feb-18	INCOTERM: DDP
PRODUCTO	DESCRIPCION
RETÉN (OIL SEALS)	RETÉN PARA TRANSMISIONES AUTOMOTRICES FRACCIÓN ARANCELARIA 8487.90.99

L'UFFICIO DI DESTINAZIONE

54 Luogo e data:
 ORIO AL SERIO 21/02/2018
 Firma e nome del dichiarante/rappresentante
 P. DHL EXPRESS (ITALY) SRL
 ZAPPELLA ALESSIA PROT. 157/08
 Posizione:

Guadalajara, Jal. a 19 de Febrero de 2018

ASUNTO: El que se indica.

**C. ADMINISTRADOR DE LA ADUANA DE GUADALAJARA
P R E S E N T E .**

De conformidad con el *ACUERDO por el que se sujeta al requisito de permiso previo por parte de la Secretaría de Economía la exportación de armas convencionales, sus partes y componentes, bienes de uso dual, software y tecnologías susceptibles de desvío para la fabricación y proliferación de armas convencionales y de destrucción masiva*, publicado en el Diario Oficial de la Federación del 16 de junio de 2011 y sus posteriores reformas, ante usted, bajo protesta de decir verdad, declaro que la mercancía con fracción arancelaria 8487.90.99 en cuestión se encuentra exenta de la obtención del permiso previo de exportación al encuadrarse el siguiente supuesto:

Marcar con X el supuesto aplicable	Supuesto de excepción
X	Los mercancía objeto de exportación no se encuentra comprendida en la acotación de la fracción arancelaria aplicable que señala el Acuerdo.
	El Gobierno Mexicano vaya a utilizar en las maniobras o misiones que realice en el extranjero con motivo de operaciones humanitarias, de mantenimiento y apoyo a la paz
	Tengan por destino final alguno de los Estados Participantes de alguno de los regímenes de control de exportaciones en los que México participe y se encuentren listados en el Anexo IV del presente Acuerdo
	Tengan por destino final algún Estado que mantenga con México un Acuerdo de reconocimiento recíproco del sistema de control de exportaciones
	Tratándose de Tecnología, y con excepción de lo dispuesto en los grupos 1.E.2.e. y 1.E.2.f., así como 8.E.2.a. y 8.E.2.b, contenidos en el Anexo III del presente Acuerdo, consistan en la tecnología mínima necesaria para la instalación, operación, mantenimiento (verificación) y reparación de materiales no controlados, o cuya exportación haya sido autorizada; o se trate de tecnología del dominio público, o que contenga resultados de investigación científica básica o información técnica mínima necesaria para formular las solicitudes de patente
	Con excepción del software mencionado en la Categoría 5, Parte 2: "Seguridad de la Información", del Anexo I del presente Acuerdo, se trate de software que: I. Sea del dominio público, o II. Esté a disposición del público en general debido a que: i. Se vende en puntos de venta al por menor, sin restricción, a través de: 1) Transacciones de mostrador; 2) Transacciones por correo; 3) Transacciones electrónicas, o 4) Transacciones realizadas por teléfono; y ii. Que esté diseñado para su instalación por el usuario sin asistencia ulterior del proveedor
	Envíen empresas mexicanas a los Estados Unidos de América y Canadá, o
	Exceptúe la SE mediante Acuerdo publicado en el Diario Oficial de la Federación, previa opinión favorable del Comité.

Adicionalmente, declaro bajo protesta de decir verdad lo siguiente:

1. Que la mercancía a exportar es: **RETÉN PARA LA INDUSTRIA AUTOMOTRIZ**
2. Que el uso final que se le dará a dicha mercancía es distinta a las relacionadas con la elaboración, ensamble, desarrollo, producción, manejo, funcionamiento, mantenimiento, reparación y/o proliferación de armas convencionales y de destrucción masiva, bienes de uso dual, así como de sus partes y componentes, software y tecnología, ya que será usada para: **TRANSMISIÓN AUTOMOTRIZ**
3. Que el usuario final es: **GETRAG S.P.A.**
4. Que el destino final que se le dará a las citadas mercancías es el ubicado en: **SVEVA TRANS VIA DEL GERANI 5, MODUGNO BARI, 70026, ITALY.**

SKF de México S.A. de C.V.

Autopista México-Puebla KM 125 No. 1103, Zona Industrial Norte, Puebla, Puebla. C.P. 72014

Tel. + 52 33-3145-3533 www.skf.com

Página 1 de 2



El exportador asume toda la responsabilidad respecto de la veracidad de la información que se proporciona al agente aduanal para poder realizar la exportación de la mercancía, por lo que de conformidad con lo señalado en el artículo 54, segundo párrafo, fracción I, de la Ley Aduanera, libero al agente aduanal de cualquier responsabilidad que pueda derivarse por el incumplimiento del permiso previo de exportación requerido por la Secretaría de Economía o de cualquier otra regulación o restricción no arancelaria.

SKF de México S.A. de C.V.

Nombre del exportador

Firma del exportador o su representante legal

S	M	E	9	0	1	1	1	6	8	X	4			
---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	--	--	--

RFC del exportador

Oscar Omar Torres Palacios

Nombre del representante legal

Autopista México-Puebla KM 125 No. 1103,

Zona Industrial Norte, Puebla, Puebla. C.P. 72014

Domicilio fiscal del exportador

SKF de México S.A. de C.V.

Autopista México-Puebla KM 125 No. 1103, Zona Industrial Norte, Puebla, Puebla. C.P. 72014

Tel. + 52 33-3145-3533 www.skf.com

Página 2 de 2

MOVEMENT CERTIFICATE

1. Exporter (Name, full address, country) SKF DE MEXICO SA DE CV AUTOPISTA MEXICO PUEBLA KM 125 1103, ZONA INDUSTRIAL NORTE, C.P. 72014 Tel: 228-4900 México, PUEBLA, PUEBLA		EUR.1 No A 14241800368101 See notes overleaf before completing this form	
3. Consignee (Name, full address, country) (Optional) GETRAG S.P.A. SVEVA TRANS VIA DEL GERANI 5 Telefono: 390805858657 MODUGNO BARI ITALY		2. Certificate used in preferential trade between ----- MEXICO ----- and ----- ITALY ----- (insert appropriate countries, groups of countries or territories)	
		4. Country, group of countries or territory in which the products are considered as originating MEXICO	5. Country, group of countries or territory of destination ITALY
6. Transport details (Optional) Air transport		7. Remarks	
8. Item number; Marks and numbers; Number and kind of packages (1); Description of goods (2) 1 556148-16 8487, 8000 Piece RETENES (OIL SEALS), 556148-16, 4 CARTON BOXES, HTS CODE: 8487 SEALS 2 556147-16 8487, 17280 Piece RETENES (OIL SEALS), 556147-16, 45 CARTON BOXES, HTS CODE: 8487 SEALS		9. Gross mass (kg) or other measure (litres, m³, etc.) 25, Kilogram 275,26, Kilogram	10. Invoices (Optional) 330665 330666
 SECRETARÍA DE ECONOMÍA DIRECCIÓN GENERAL DE COMERCIO EXTERIOR Stamp			
11. CUSTOMS OR COMPETENT GOVERNMENTAL AUTHORITY ENDORSEMENT Declaration certified Export document (3): Form No. Customs or competent governmental office: Secretaría de Economía Issuing country or territory: MEXICO Place and date: JALISCO 19/02/2018 ROBERTO RODRIGUEZ FIGUEROA SUBDIRECCION DE SERVICIOS GUADALAJARA, JALISCO 19 FEB 2018 (Signature)		12. DECLARATION BY THE EXPORTER I, the undersigned, declare that the goods described above meet the conditions required for the issue of this certificate. Place and date: JALISCO 19/02/2018 (Signature)	